

## HOVEDUTSKRIFT

### Personal- og økonomiutvalget

---

Møtested: Rådhuset  
Møtedato: 07.09.2006 Tid: Fra kl.: 10.30 - til kl. 13.45

---

#### TIL STEDE PÅ MØTET:

##### Medlemmer:

Ragnar Olsen AP, ordfører  
Magne Medlie KrF  
Willy Holmgren KOBL  
Rita Dreyer, Fagforbundet (partsammensatt utvalg – fra sak 39/06 til og med sak 42/06)

##### Varamedlemmer:

Elna Fredriksen KSL  
Unni Bredesen, Fagforbundet (partsammensatt utvalg – fra sak 39/06 til og med sak 42/06).

Fikk ikke vararepr. for Randi S. Pedersen AP.

##### Fra adm. (evt. andre):

Geir Nesse, rådmann  
Line Andersen, leder for oppvekst og kultur  
Helga Zwarg O'Donoghue, rådgiver personal og organisasjon  
Grete Olsen, sekretær

##### Forfall:

Randi S. Pedersen AP	-	gyldig	forfall
Ingunn Torbergsen KSL	-	”	”
Jorunn H. Mikkelsen, Fagforbundet	-	”	”

##### MERKNADER:

Det framkom ingen merknader til innkalling.  
Sakslista godkjent.

##### TILLEGGSSAK:

Følgende tilleggssak ble enstemmig vedtatt tatt opp til behandling:

Sak 51/06 – Kommunal pensjonsordning.

##### ORIENTERING

Ordfører og rådmann orienterte om aktuelle saker.

**BEHANDLEDE SAKER:** Fra og med sak 39/06 til og med sak 51/06.

**UTSKRIFTER:**

**Hovedutskrift er sendt til:** Ordfører, rådmann og revisjon.

Utskrift unntatt sak 39/06 og 50/06 sendt til:

Medlemmene, møtende varamedlemmer,  
kontrollutvalgets medlemmer, omsorg- og  
oppvekstutvalget til orientering, utviklingsutvalget til  
orientering, avdelingene, servicekontoret, biblioteket,  
Sagat, Finnmark Dagblad og kommunens hjemmeside  
[www.kvalsund.kommune.no](http://www.kvalsund.kommune.no).

## SAKSLISTE

<b>Saksnr.</b>	<b>Arkivsaksnr.</b>	<b>Tittel</b>
0039/06	06/00994	<b>Unntatt offentlighet Off.l.§6 REFERATSAKER - PERSONALE</b>
0040/06	06/00536	<b>FORSLAG - ENDRING AV FLEKSITID/ÅPNINGSTID - RÅDHUSET KVALSUND KOMMUNE</b>
0041/06	06/01000	<b>SENIORPOLITIKK I KVALSUND KOMMUNE (Innstillingssak til kommunestyret) SAKA UTSATT</b>
0042/06	06/00727	<b>LØNSPOLITIKK I KVALSUND KOMMUNE (Innstillingssak til kommunestyret)</b>
0043/06	06/00990	<b>REFERATSAKER I PERIODEN 15.06.06 - 07.09.06</b>
0044/06	06/00991	<b>GODKJENNING AV PROTOKOLL</b>
0045/06	06/00827	<b>INVITASJON TIL HØRING -" INTERNASJONALE STRATEGIER FOR FINNMARK FYLKESKOMMUNE 2007-2010"</b>
0046/06	06/00925	<b>SØKNAD OM LEIE AV GNR. 23, BNR. 10 I KVALSUND KOMMUNE</b>
0047/06	05/00954	<b>RENTE- OG AVDRAGSFRI LÅN VED FØRSTEGANGSETABLERING OG OMGJØRING AV FRITIDSBOLIG TIL HELÅRSBOLIG - STATUS OG EVALUERING AV ORDNING (Innstillingssak til kommunestyret)</b>
0048/06	06/00765	<b>VEST-FINNMARK REGIONRÅD – BUDSJETT 2007</b>
0049/06	06/00954	<b>ETABLERING AV NY FLYPLASS PÅ GRØTNES I KVALSUND KOMMUNE - FINANSIERING AV STARTKOSTNADER</b>
0050/06	05/00001	<b>Unntatt offentlighet Off.l.§6 INFRASTRUKTURKOSTNADER VED BEDRIFTSETABLERING – KOMMUNAL MEDVIRKNING</b>
0051/06	06/01031	<b>KOMMUNAL PENSJONSORDNING</b>

**SAKSFREMLEGG**  
**KVALSUND KOMMUNE**  
**Personal- og økonomiutvalget**

Saksbehandler: Line Andersen

Arkiv: 403

Arkivsaksnr.: 06/00536

**Saksnr.:** Utvalg

**Møtedato**

0040/06 Personal- og økonomiutvalget

07.09.2006

---

**FORSLAG - ENDRING AV FLEKSITID/ÅPNINGSTID -  
RÅDHUSET KVALSUND KOMMUNE**

---

**Ordførers innstilling:**

**Følgende normalarbeidstid vedtas:**

<b>ARBEIDSTID</b>	<b>ÅPNINGSTID</b>
<b>Hele året</b>	<b>07.30 – 15.00</b>
<b>Tirsdager</b>	<b>07.30 - 18.00</b>

<b>ARBEIDSTID</b>	<b>KJERNETID</b>	<b>YTRE ARBEIDSTID</b>
<b>Hele året</b>	<b>08.30 – 14.00</b>	<b>07.00 – 08.30 og 14.00 – 18.00</b>
<b>Tirsdager</b>	<b>10.30 – 18.00</b>	–

Ordningen gjelder fra 01.10. 2006, og evalueres etter ett år.

**Behandling:**

Innstillingen, enstemmig vedtatt.

## **Vedtak:**

Følgende normalarbeidstid vedtas:

<b>ARBEIDSTID</b>	<b>ÅPNINGSTID</b>
<b>Hele året</b>	<b>07.30 – 15.00</b>
<b>Tirsdager</b>	<b>07.30 - 18.00</b>

<b>ARBEIDSTID</b>	<b>KJERNETID</b>	<b>YTRE ARBEIDSTID</b>
<b>Hele året</b>	<b>08.30 – 14.00</b>	<b>07.00 – 08.30 og 14.00 – 18.00</b>
<b>Tirsdager</b>	<b>10.30 – 18.00</b>	–

Ordningen gjelder fra 01.10. 2006, og evalueres etter ett år.

**SAKSFREMLEGG**  
**KVALSUND KOMMUNE**  
**Personal- og økonomiutvalget**

Saksbehandler: Helga Zwarg O'Donoghue

Arkiv:

Arkivsaksnr.: 06/01000

**Saksnr.:**           **Utvalg**

**Møtedato**

0041/06           Personal- og økonomiutvalget

07.09.2006

---

**SENIORPOLITIKK I KVALSUND KOMMUNE**

---

**Ordførers innstilling:**

Personal- og økonomiutvalget innstiller overfor kommunestyret:

Forslag til seniorpolitisk plan vedtas.

**Behandling:**

**Ordfører fremmet følgende forslag:**

Saken utsettes og sendes ut på høring til eldrerådet og eventuelt andre organisasjoner det er naturlig og som ikke har fått anledning til det tidligere.

**VOTERING**

Framsatt forslag, enstemmig vedtatt.

**Vedtak:**

Saken utsettes og sendes ut på høring til eldrerådet og eventuelt andre organisasjoner det er naturlig og som ikke har fått anledning til det tidligere.

**SAKSFREMLEGG**  
**KVALSUND KOMMUNE**  
**Personal- og økonomiutvalget**

Saksbehandler: Helga Zwarg O'Donoghue  
Arkivsaksnr.: 06/00727  
**Saksnr.:**           **Utvalg**  
0042/06            Personal- og økonomiutvalget

Arkiv:  
  
**Møtedato**  
07.09.2006

---

**LØNSPOLITIKK I KVALSUND KOMMUNE**

---

**Ordførers innstilling:**

Personal- og økonomiutvalget innstiller overfor kommunestyret:

Forslag til lønnspolitisk plan vedtas.

**Behandling:**

Innstillingen vedtatt med 5 mot 1 stemme.

**Vedtak:**

Personal- og økonomiutvalget innstiller overfor kommunestyret:

Forslag til lønnspolitisk plan vedtas.

**SAKSFREMLEGG**  
**KVALSUND KOMMUNE**  
**Personal- og økonomiutvalget**

Saksbehandler: Grete Olsen

Arkiv:

Arkivsaksnr.: 06/00990

**Saksnr.:**           **Utvalg**

**Møtedato**

0043/06           Personal- og økonomiutvalget

07.09.2006

---

**REFERATSAKER I PERIODEN 15.06.06 - 07.09.06**

---

**Ordførers innstilling:**

Referatsakene fra og med 1 til og med 21 tas til orientering.  
Referatsakene 22 og 23 avslås av økonomiske årsaker.

**Behandling:**

Møtet ble lukket under behandling av ref.sak nr. 21/06, jfr. Kommunelovens § 31-3.

Innstillingen, enstemmig vedtatt.

**Vedtak:**

Referatsakene fra og med 1 til og med 21 tas til orientering.  
Referatsakene 22 og 23 avslås av økonomiske årsaker.

**SAKSFREMLEGG**  
**KVALSUND KOMMUNE**  
**Personal- og økonomiutvalget**

Saksbehandler: Grete Olsen

Arkiv: 033 &17

Arkivsaksnr.: 06/00991

**Saksnr.:**           **Utvalg**

**Møtedato**

0044/06           Personal- og økonomiutvalget

07.09.2006

---

**GODKJENNING AV PROTOKOLL**

---

**Ordførers innstilling:**

Protokoll fra møte 14. juni 2006 godkjennes.

**Behandling:**

Innstillingen, enstemmig vedtatt.

**Vedtak:**

Protokoll fra møte 14. juni 2006 godkjennes.

**SAKSFREMLEGG**  
**KVALSUND KOMMUNE**  
**Personal- og økonomiutvalget**

Saksbehandler: Kai-Hugo Knutsen

Arkiv: 070 &80

Arkivsaksnr.: 06/00827

**Saksnr.:**           **Utvalg**

**Møtedato**

0045/06           Personal- og økonomiutvalget

07.09.2006

---

**INVITASJON TIL HØRING -" INTERNASJONALE  
STRATEGIER FOR FINNMARK FYLKESKOMMUNE  
2007-2010"**

---

**Ordførers innstilling:**

Kvalsund kommune gir følgende innspill til høringen av ”Internasjonale strategier for Finnmark fylkeskommune 2007-2010”.

Under punktet for reiseliv er kommunikasjon og internasjonale flyrutetilbud et tema. Herunder oppfordrer vi til at også de regionale flyrutetilbudene evalueres med tanke på effektive og raske forflytninger innad i fylket. Vi vil også påpeke viktigheten av at samarbeidet mellom Tollvesenet og Mattilsynet mellom landene må forbedres, spesielt med tanke på fiskeeksport og de problemene som har vært der den siste tiden.

Til slutt vil vi anmode om at de beslutninger som tas i de ulike rådene og samarbeidsorganer formidles på en tilfredstillende måte ut til kommunene.

**Behandling:**

Innstillingen, enstemmig vedtatt.

**Vedtak:**

Kvalsund kommune gir følgende innspill til høringen av ”Internasjonale strategier for Finnmark fylkeskommune 2007-2010”.

Under punktet for reiseliv er kommunikasjon og internasjonale flyrutetilbud et tema.

Herunder oppfordrer vi til at også de regionale flyrutetilbudene evalueres med tanke på effektive og raske forflytninger innad i fylket. Vi vil også påpeke viktigheten av at samarbeidet mellom Tollvesenet og Mattilsynet mellom landene må forbedres, spesielt med tanke på fiskeeksport og de problemene som har vært der den siste tiden.

Til slutt vil vi anmode om at de beslutninger som tas i de ulike rådene og samarbeidsorganer formidles på en tilfredstillende måte ut til kommunene.

**SAKSFREMLEGG**  
**KVALSUND KOMMUNE**  
**Personal- og økonomiutvalget**

Saksbehandler: Rita L. Mathisen

Arkiv: G/B 23/10-K

Arkivsaksnr.: 06/00925

**Saksnr.:**           **Utvalg**

**Møtedato**

0046/06            Personal- og økonomiutvalget

07.09.2006

---

**SØKNAD OM LEIE AV GNR. 23, BNR. 10 I KVALSUND  
KOMMUNE**

---

**Ordførers innstilling:**

Personal- og økonomiutvalget gir tillatelse til leie av 8 dekar av eiendommen "Fjordbotten", gnr. 23, bnr. 10 til Lena Brox vederlagsfritt. Det inngås jordleieavtale mellom Kvalsund kommune og Lena Brox. Rådmannen gis fullmakt til å skrive under leieavtalen.

**Behandling:**

Innstillingen, enstemmig vedtatt.

**Vedtak:**

Personal- og økonomiutvalget gir tillatelse til leie av 8 dekar av eiendommen "Fjordbotten", gnr. 23, bnr. 10 til Lena Brox vederlagsfritt. Det inngås jordleieavtale mellom Kvalsund kommune og Lena Brox. Rådmannen gis fullmakt til å skrive under leieavtalen.

**SAKSFREMLEGG**  
**KVALSUND KOMMUNE**  
**Personal- og økonomiutvalget**

Saksbehandler: Geir Nesse

Arkiv: 252

Arkivsaksnr.: 05/00954

**Saksnr.:**       **Utvalg**

**Møtedato**

0047/06        Personal- og økonomiutvalget

07.09.2006

---

**RENTE- OG AVDRAGSFRI LÅN VED  
FØRSTEGANGSETABLERING OG OMGJØRING  
AV FRITIDSBOLIG TIL HELÅRSBOLIG - STATUS OG  
EVALUERING AV ORDNING (Innstillingssak til kommunestyret)**

---

**Ordførers innstilling:**

Reglement for rente- og avdragsfrie lån tas opp til revisjon og sluttbehandles innen utgangen av desember 2006, slik at eventuelle endringer trer i kraft med virkning fra 1. januar 2007.

Tilleggsfinansiering for å imøtekomme det etterslepet av søknader som har oppstått i 2006 søkes løst i forbindelse med budsjettregulering i 2006.

Dersom inndekning gjennom budsjettregulering ikke oppnås, tas det opp lån som finansierer det resterende beløp.

**Behandling:**

Innstillingen, enstemmig vedtatt.

**Vedtak:**

Reglement for rente- og avdragsfrie lån tas opp til revisjon og sluttbehandles innen utgangen av desember 2006, slik at eventuelle endringer trer i kraft med virkning fra 1. januar 2007.

Tilleggsfinansiering for å imøtekomme det etterslepet av søknader som har oppstått i 2006 søkes løst i forbindelse med budsjettregulering i 2006.

Dersom inndekning gjennom budsjettregulering ikke oppnås, tas det opp lån som finansierer det resterende beløp.

**SAKSFREMLEGG**  
**KVALSUND KOMMUNE**  
**Personal- og økonomiutvalget**

Saksbehandler: Geir Nesse

Arkiv: 026 &17

Arkivsaksnr.: 06/00765

**Saksnr.:**       **Utvalg**

**Møtedato**

0048/06        Personal- og økonomiutvalget

07.09.2006

---

**VEST-FINNMARK REGIONRÅD – BUDSJETT 2007**

---

**Ordførers innstilling:**

Personal- og økonomiutvalget støtter budsjettforslaget til Vest – Finnmark regionråd for 2007 og de forutsetninger det bygger på. Kvalsund kommunes økte andel av budsjettet innordnes i driftsbudsjettet for 2007.

**Behandling:**

Innstillingen, enstemmig vedtatt.

**Vedtak:**

Personal- og økonomiutvalget støtter budsjettforslaget til Vest – Finnmark regionråd for 2007 og de forutsetninger det bygger på. Kvalsund kommunes økte andel av budsjettet innordnes i driftsbudsjettet for 2007.

**SAKSFREMLEGG**  
**KVALSUND KOMMUNE**  
**Personal- og økonomiutvalget**

Saksbehandler: Geir Nesse

Arkiv: 212 Q65

Arkivsaksnr.: 06/00954

**Saksnr.:**           **Utvalg**

**Møtedato**

0049/06           Personal- og økonomiutvalget

07.09.2006

---

**ETABLERING AV NY FLYPLASS PÅ GRØTNES I**  
**KVALSUND KOMMUNE**  
**- FINANSIERING AV STARTKOSTNADER**

---

**Ordførers innstilling:**

Personal- og økonomiutvalget vedtar rammen for flyplassutvalgets arbeid og bevilger inntil kr. 220.000 til arbeidet som Kvalsund kommunes bidrag i prosjektet. Beløpet belastes post 14700.4320.325 i driftsregnskapet og dekkes inn ved budsjettregulering.

**Behandling:**

Innstillingen, enstemmig vedtatt.

**Vedtak:**

Personal- og økonomiutvalget vedtar rammen for flyplassutvalgets arbeid og bevilger inntil kr. 220.000 til arbeidet som Kvalsund kommunes bidrag i prosjektet. Beløpet belastes post 14700.4320.325 i driftsregnskapet og dekkes inn ved budsjettregulering.

**SAKSFREMLEGG**  
**KVALSUND KOMMUNE**  
**Personal- og økonomiutvalget**

Saksbehandler: Geir Nesse

Arkiv: 57

Arkivsaksnr.: 06/01031

**Saksnr.:**       **Utvalg**

**Møtedato**

0051/06        Personal- og økonomiutvalget

07.09.2006

---

**KOMMUNAL PENSJONSORDNING**

---

**Ordførers innstilling:**

Personal – og økonomiutvalget vedtar at anbudsprosess vedr. gjeldende pensjonsordning utføres i 2007 med sikte på endelig beslutning innen 31.12.07.

**Behandling:**

Innstillingen, enstemmig vedtatt.

**Vedtak:**

Personal – og økonomiutvalget vedtar at anbudsprosess vedr. gjeldende pensjonsordning utføres i 2007 med sikte på endelig beslutning innen 31.12.07.